

AGUAS VIVAS

edita: FEDERACION ESPAÑOLA DE PIRAGÜISMO

**Amigos del Remo Iberdrola
TITULO EN SEVILLA**



**Finlandia Challenge
TREINTA DIAS DE MARATHON**

**Herencia de Dionisio de la Huerta
EL GRAN SELLA**



realmente SUGESTIVO aventuras en piragua

Un mundo con todas las posibilidades que puedas imaginar, desde los atractivos paseos que te permiten descubrir nuevos rincones, hasta el mas emocionante descenso en aguas bravas reservado a los mas intrépidos.

Y si quieres llegar mas lejos, no dudes en informarte.



FEDERACIÓN ESPAÑOLA DE PIRAGÜISMO

Cea Bermúdez, 14-1º 28003 MADRID Tel. 553 06 02

FUTURES



La Gran Salida de Dionisio de la Huerta del SELLA a la GLORIA

Dionisio de la Huerta Casagrán. Todavía éstas aguas y las piedras de este río Piloña, sienten la suave caricia del paleo continuo que movía una piragua por ti diseñada y construida, intentando salvar los rabiones que existían entre Ceceda e Infiesto.



Mientras que un mundo, ya en tus principios, se ocupaba de cosas banales e intrascendente, tu, navegando por este río, con el corazón acorazado de hierro y bronce, en audaz aventura, supiste empezar una Fiesta, que era de unión fraterna, de solidaridad y de Amor.



Villamayor, Sevares, Soto de Dueñas, Arriondas y Ribadesella, hasta llegar a crear este gran descenso Internacional del Sella, orgullo de Asturias y España



Dionisio siempre estará en su Sella. Será un homenaje permanente como aquél que se le brindó en el Canal Olímpic de Catalunya en 1991. La foto es de J.R. Inclán.

Es cierto, que al principio se desconocía a donde podía llegar tu empresa, porque posiblemente todo era visto con los ojos de unos hombres, alguno de los cuales no te comprendían o no querían comprenderte. Tu sí sabías lo que querías, porque eras, además, un enamorado de esta tierra asturiana a donde venías a pasar tus vacaciones y a respirar el aire puro y fresco, a contemplar los bellos cultivos de los Valles y las hermosas caserías que se encuentran a cada paso y que sugieren en un buen día, la idea de un mundo nuevo, de una especie de Paraíso Terrestre, encerrado por una divinidad bienhechora en el recinto de estas Montañas Asturianas.

Luego, en tu constante y ardua labor, seguiste río abajo hasta Villamayor, Sevares, Soto de Dueñas, Arriondas y Ribadesella, hasta llegar a crear con el paso del tiempo este gran Descenso Internacional del Río Sella, orgullo de Asturias y España.

Continuaste dando muchas veces

la emocionante salida en verso, con la que nos hacías siempre pensar en un futuro próximo y esperanzador, que tu a estas horas habrás logrado plenamente.

Pedimos todos juntos, en este día de hoy al Todopoderoso, para que nos sigas dando muchas más salidas, porque sigues dentro de nuestros corazones y con ello, como tu querías también, poder entonar nuestro himno Asturiano y que una vez más, retumbe en este Valle de Infiesto el cantar de tus amores.

¡¡ Asturias Patria querida !!

Pepe Montes

MEDIOS

En las Jornadas que el ADO organiza anualmente con los medios de comunicación, las empresas patrocinadoras que lo configuran y las federaciones olímpicas, acaha, permanentemente el fantasma de la indiferencia que a los periodicos y canales de televisión les merece, en líneas generales, el asunto olímpico.

Los patrocinadores tienen claro que, por cada duro que le dedican a la preparación de un equipo como puede ser el nuestro, tendrían que invertir otro duro en publicidad para rentabilizar el primero, y más de 120 millones para que se hable de piragüismo no parece que esté nadie dispuesto a invertir.

La televisión italiana da al año 382 horas de fútbol y 19 de piragüismo, en un año en que han celebrado en ese país, los Campeonatos del Mundo de aguas bravas, pero menos aún dan de gimnasia o de remo, y esto viene a ser una comparación que vale para todo el mundo. Sin ir más lejos, este año, Duisburg organizará unos Campeonatos del Mundo, pero el Comité Organizador ya advierte del escaso tirón que está teniendo la oferta televisiva.

Por si esto fuera poco recuerdan con frecuencia algo que viene de antiguo: Lo que no dicen los medios, no pasa.



AGUAS VIVAS

Revista de la
Federación Española de Piragüismo
Marzo - Abril 1995 - Nº 139
EDITOR: Federación Española de Piragüismo
Cea Bermúdez, 14 - 1º, 28003 MADRID
DIRECTOR: J. R. Inclán
PORTADA: Manuel Pastrana
IMPRIME: Gráficas Del Caz
Enrique Velasco, 12 dpdo. - 28038 MADRID
DEPOSITO LEGAL: M. 1680.1969

La GRAN HERENCIA

Es muy difícil intentar hablar de un hombre como **Dionisio de la Huerta**, dado lo mucho que ha vivido, 1899 - 1995. Por ello hay que considerar que, mejor que dedicar unas palabras en su memoria, es preferible hacerlo pensando en la influencia de su personalidad, que ya era muy grande; de los recuerdos que nos dejó a lo largo del tiempo que vivió entre nosotros, y también por la extraordinaria lucidez que nos demostró al adoptar la valiente decisión de llevar adelante todo el proceso de la creación del Descenso Internacional del Río Sella.

felicidad que siempre ha proporcionado a mucha gente y para que el Sella pueda seguir siendo admirado por todo el mundo.

¿No es maravilloso que una vez al año se pueda celebrar el Descenso Internacional del Río Sella, participando miles y miles de visitantes y de deportistas?

Dionisio amaba la naturaleza y concretamente la Asturiana. La humanidad debe de gozar de estos regalos de la Naturaleza como de este del Sella hecho por **Dionisio**, la Fiesta del Sella.



Si los asturianos y españoles, podemos hoy admirar nuestro Río Sella con sus alrededores de ensueño, es porque este hombre, **Dionisio de la Huerta**, lo descubrió y porque desde el primer día, quedó maravillado al verlo y supo decirlo para que las generaciones futuras tuvieran a su vez la necesidad de verlo, de maravillarse y que esas mismas generaciones no fueran privadas de ese mismo placer y de esa misma emoción.

En lo sucesivo los que como él, pensamos, que no solo defendemos el Sella por lo que es en sí, sino por que deseamos también, que todo lo que se haga en el Sella, sea para proporcionar más veces, cada año, cada instante, la

Dentro de cien o doscientos años, se preguntarán los hombres, que acontecimientos más importantes ocurrieron en el Siglo XX. Nuestros nietos o biznietos responderán, **se inventó la máquina de vapor, el motor de explosión, y otras muchas máquinas, pero el mejor invento fue el Descenso del Río Sella, por Dionisio de la Huerta.** Las máquinas, muchas estarán pasadas de moda y algunas hasta resultarán ridículas. Pero el Descenso - Fiesta Folklórica del Río Sella seguirá siendo tan hermoso como siempre.

He aquí la herencia de **Dionisio de la Huerta.**

Pepe Montes

COPA DEL MUNDO

MARATHÓN

PIRAGÜISMO

UNQUERA 26 - 27 de AGOSTO de 1995



CAJA CANTABRIA

Campeonato de Invierno en Sevilla

Las GENERACIONES NUEVAS

Llamedo y Calderón vuelven
AL PODIUM

Amigos del Remo Iberdrola, lució el cetro de Campeón de España en un Campeonato con palistas de setenta y tres clubs, con filtro previo, para evitar aglomeraciones en la salida. El espectáculo, garantizado, tuvo momentos de autentica pasión.

dos medallas para la saga:

**MARTÍNEZ
contra
MARTÍNEZ**



Los hermanos Villaverde, campeón y subcampeón de España. La foto es de Manuel Pastrana.

Este campeonato ha resultado un auténtico retrato de familia, con padres en la grada siguiendo las evoluciones de sus hijos en el campo de regatas, rememorando momentos de los que antaño ellos mismos fueron protagonistas.

El mayor cónclave familiar se dio en la prueba que tradicionalmente resulta más espectacular y consecuentemente la más esperada, el kayak de hombres senior.

Roberto Martínez Villaverde le ganó el título de campeón de España a su hermano **Jesús** por 99 centésimas, mientras que desde la orilla, su padre filmaba con vaya usted a saber qué pulso, el momento estelar de la saga de los **Martínez**.

Agustín Calderón Díez, de familia piragüística desde los orígenes de nuestro deporte les acompañaba en el podium rememorando éxitos ancestrales de la familia, hace más de treinta y cinco años.

La novedad incluida en este campeonato con el selectivo previo del día anterior en aquellas modalidades en las que se inscriben más de sesenta embarcaciones, ha puesto el campeonato en su justa medida. En la mayoría de las ocasiones el número de palistas que han entrado en control ha sido muy alto, y esto siempre es bueno.

A falta de algún comentario técnico que tan oportuno habría sido, repararemos este Campeonato con el corazón como merecido homenaje a los campeones y reconocimiento a toda la concurrencia.

En C-1, **Alfredo Bea** del Club Breogan de O'Grove ganó el título nacional ante **Crespo** y **Oleg**, dos de los grandes de la canoa mundial, lo que revaloriza su victoria.

Los junior en kayak tenían en el palentino **Jorge Alonso González** un gran campeón, para una prueba en la que otro de los grandes apellidados del piragüismo mundial, **Shaparenko** saltaba a la palestra intentando emular a su progenitor y gran campeón mundial, aunque sin demasiada fortuna.

En C-1, treinta competidores y el sevillano **Fernando Martínez** al podium, con buen margen.

La Cofradía de Pescadores Portonovo conseguía el título de campeón de España en la modalidad de K-1 hombres, con el cadete **Alberto Rodríguez**, seguido del también gallego del Fluvial de Lugo, **Fiz Fernández** y del asturiano, **Emilio Llamedo** que hacía

saltar en las gradas a sus padres. La prueba fue muy disputada y la algarabía en la grada, superior por los últimos metros.

En canoa, el club Penedo dominaba la categoría cadete, colocando primero y segundo a sus palistas, **Fernando Rodríguez** y **Felipe Romero**, y por si esto fuera poco, quinto a **César Rodríguez**, todo un alarde del técnico **Souliño**.



GANADORES

Individual

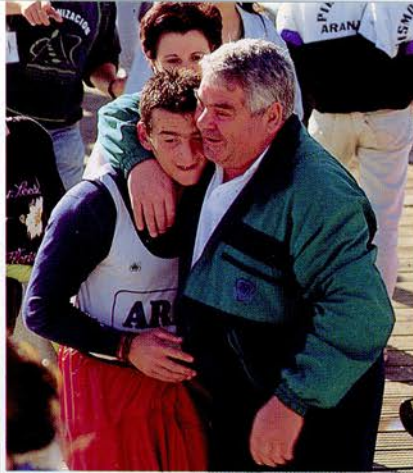
Senior K-1	5.000ms	Roberto J. Martínez Villaverde
Senior C-1	5.000ms	José A. Bea García
Junior K-1	5.000ms	Jorge Alonso González
Junior C-1	5.000ms	Fernando Martínez Navarro
Cadete K-1	5.000ms	Alberto Rodríguez Uhia
Cadete C-1	5.000ms	Fernando Rodríguez Jenuario
Dama Senior K-1	5.000ms	Belen SánchezJimenez
Dama Junior K-1	5.000ms	Mercedes Requena Martínez
Dama Cadete K-1	5.000ms	Claudia García Suarez

Por Clubs

- 1º.- Asociación Amigos del Remo-Iberdrola
- 2º.- Náutico Firrete-Autopistas del Atlantico
- 3º.- Itxas-Gain Kirol Elkarte

El popular puente de la Barqueta, convalidado de piedra en Sevilla, en estos Campeonatos de España.
Foto M. Pastrana.

Emilio Llamedo, padre e hijo, dos generaciones del piragüismo nacional que se funden en un abrazo. Foto de Manuel Pastrana.



Román Mangas, sumando puntos hasta con los dedos en un campeonato que no se le resiste. La foto es de Esther Díaz.
Agustín Calderón, la continuación de una estirpe, con Esther Díaz, juez y parte. La foto es de Manuel Pastrana.

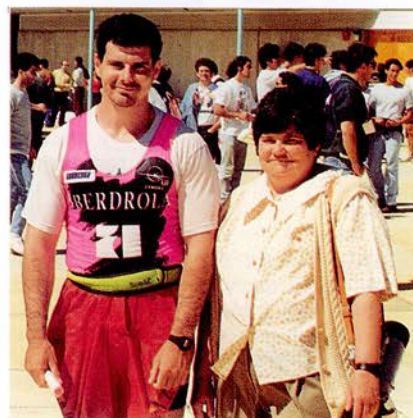
En damas, **Belén Sánchez** acreditaba su superioridad, a pesar del alto nivel que las damas senior atraviesan en estos momentos; en junior, la sevillana **Mercedes Requena** subía al podium en primer lugar, mientras que en la categoría de cadetes, **Claudia García** lograba para los Delfines de Ceuta una histórica y revolucionaria medalla de oro.



Por clubs, el podium contó con dos clásicos, **Amigos del Remo**, **Iberdrola** que repeta, y el **Náutico Firrete Autopistas del Atlántico**, con ellos, un novel en estas alturas, **Itxas-Gain Kirol Elkarte**a, todo un problema para el locutor del Campeonato, que aún se recupera de su lesión de cuello.

Para los tres hubo ovación de gala.

J.R. Inclán



VI Conferencias Internacionales de Seguridad

EXTREMANDO PRECAUCIONES

Han tenido lugar en Gran Bretaña estas Jornadas a las que asistimos dos representantes españoles, **Patxi Vilarriño** de la empresa UR y **Antxon Arza** como profesor de la asignatura de seguridad de los cursos de guía de río de la E.N.E.P.

La mayor parte de las charlas fueron enfocadas hacia la necesidad de educar a los palistas a navegar con seguridad, debido a la gran cantidad de accidentes que están ocurriendo actualmente. (Por ejemplo, en Gran Bretaña en los últimos 5 años ha habido un muerto por año en aguas bravas y en el último año han muerto 7 personas). Estas charlas fueron dadas por miembros de la B.C.U. (Federación británica) ofreciendo datos estadísticos que sirven para ayudar a mentalizarnos en la necesidad de mejorar nuestra seguridad.

Un video de USA, escalofriante, nos mostró como allí se encuentran con la necesidad de aprender técnicas de rescate en río por miembros de protección civil para rescatar gente en canales con grandes lluvias.

También se habló del futuro de IPSO (International Paddlesport Safety Organization) que hasta ahora funcionaba independientemente. Y que a partir de ahora, por unanimidad, se decidió que fuera un órgano dependiente de la



Federación Internacional de Piragüismo.

Un tema muy interesante fue el presentado por el ingeniero que ha diseñado el canal de Nottingham y que está diseñando otro nuevo canal ahora. Presentaba un estudio de como se podía conseguir evitar el rebufo que se forma bajo las presas con una sencilla obra, consistente en poner unos obstáculos a los lados y otro en el centro. Nos hizo una presentación con un canal

artificial portátil sobre el que trabajaba con colorantes para poder ver las distintas trayectorias del agua, dependiendo de la forma del lecho del cauce.

Otro tema interesante es la necesidad de recoger todos los datos de accidentes mortales en España para poder analizar la naturaleza de los mismos y la evolución de nuestro deporte en este aspecto. En Estados Unidos hay un estudio completísimo al respecto.

Un viejo tema que nos llevó mucho tiempo y grandes discusiones fue la graduación de las dificultades en el río. Después de estudiarlo por grupos, casi todos estuvimos de acuerdo en lo siguiente: La actual clasificación de la FIC, del I al VI grado no es válida, es necesario abrirla hacia arriba admitiendo el VII, VIII, etc... según se vayan superando mas dificultades para evitar tener que modificar todas las guías y trabajos de graduación realizados hasta ahora. También estuvimos de acuerdo en la necesidad de que todos los croquis de un tramo de río vayan precedidos de un prólogo escrito donde se describa el tipo de río con la máxima información posible y por lo menos con datos de la pendiente, en tanto por ciento, y del caudal mínimo, medio y máximo en metros cúbicos por segundo, así como la influencia de la variación del caudal para variar la dificultad del tramo. También estu-

vimos de acuerdo en que estaría bien añadir unas letras de la A a la E que indicaran la peligrosidad del paso o recorrido independientemente de su dificultad técnica, ya que nos encontramos con tramos de V grado de escaso peligro y con tramos de III con un riesgo enorme pudiendo graduarlos de la siguiente manera V B y III E respectivamente.

El tema más aburrido y el que más tiempo nos llevó fue la homologación del material. Según pude entender (aquí no les daba tiempo ni a traducirnos debido a lo rápido y encarnizado de la discusión) hay un proyecto de Ley en el Parlamento Europeo que señalan las normas que deben tener todos los cascos, chalecos y otros utensilios que se utilizan en el trabajo. Nos encontramos con la paradoja de que las empresas dedicadas al rafting y descensos en piragua, están trabajando y por lo tanto deberán utilizar chalecos salvavidas ignífugos ¡casi nada! también hubo una gran discusión sobre la flotabilidad mínima exigible para un chaleco salvavidas, pero nos encontramos con la dificultad de que para hacer rafting en El Colorado necesitaríamos 14 kgs. de flotabilidad para un cliente mientras que si descendemos por el mismo río con un squirt, estaríamos más seguros con 6 kgs. de flotabilidad en nuestro chaleco. La conclusión se ve venir, por ley se nos obligaría a utilizar el chaleco básico que debe tener 6 kgs. de flotabilidad y que cada uno, si lo cree necesario, utilice chalecos con mayor flotabilidad u otras características especiales, como arneses, etc...

Finalmente, se convocó una nueva reunión para el año próximo solo dedicado a estudiar las homologaciones del material, a la que acudiría un grupo reducido de personas para agilizar el tema.

Antxon Arza.



A partir de julio del 95 **HOMOLOGACIÓN**

A partir del 1 de Julio de 1995, entrará en vigor un decreto del 5 de Agosto del 94, referente al equipo de protección individual (EPI). Por otro lado, está previsto que en estos días, en Francia, salga una Orden Ministerial de Juventud y Deportes. Conciernen a dos partes del equipo que se utiliza en aguas bravas: los chalecos salvavidas y los cascos.

A partir de esta fecha solamente se podrán vender, exponer, etc... equipos que lleven la etiqueta CE. Esta marca ha sido adjudicada, tras la comprobación realizada por el Laboratorio Nacional de Pruebas.

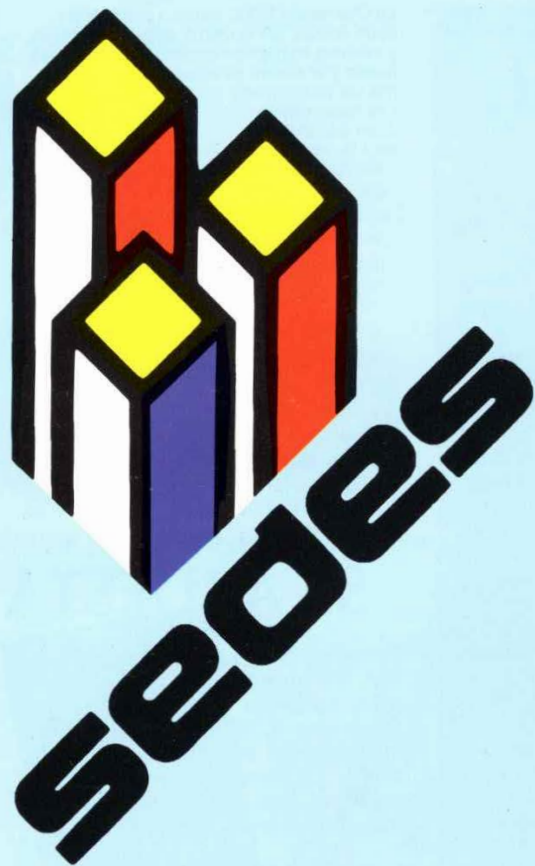
La normativa señala las condiciones de utilización de los mismos equipos en los establecimientos de Actividades Físicas y Deportivas. Esto va dirigido a los clubs, profesionales, algunos arrendadores, etc. Varios de los que han sido consultados, entre ellos, La Federación Francesa de Piragüismo y fabricantes. Después de las consultas, deberían ser consideradas las siguientes propuestas: la flotabilidad mínima para un chaleco utilizado en una embarcación inflable, hasta la clase 2 o en kayak (todas las clases) deberá ser de 70 N (7 kg) para un adulto. Para un inflable a partir de la clase 3, hará falta 140 N (14 kg). Por

otra parte, la Orden prevé que los chalecos y cascos deberán llevar la etiqueta CE. ¿Qué es lo que va a cambiar esto? Los clubs o profesionales se verán obligados a comprar material según la normativa europea; este año, si no se han equipado todavía y dentro de dos años, si estiman que su material se encuentra en buen estado y que no es necesario cambiarlo.

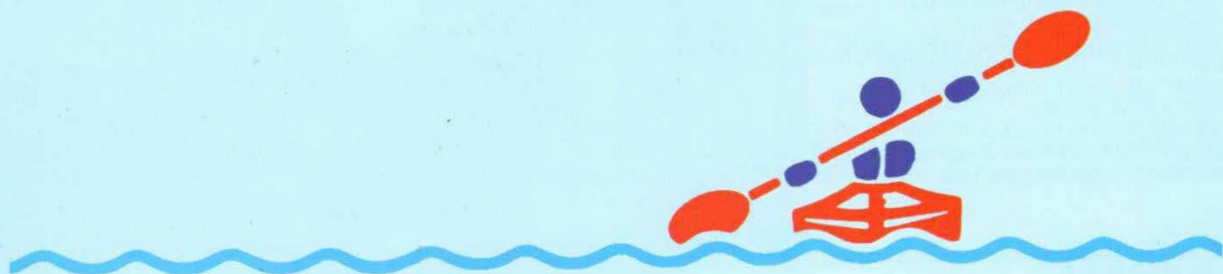
¿Qué hay que hacer?

Si Vd. es un particular, y su material se encuentra en buen estado, podrá seguir utilizándolo, pero si tiene que comprarlo, por supuesto, compre material con la etiqueta CE. De todas formas, a partir del próximo 1 de Julio, solo encontrará éste en el mercado. Ya está disponible el material inglés (Palm, Wildwater) con la etiqueta CE. El material francés (Boréal, Plastimo, Clop) está siendo convalidado en el Laboratorio Nacional de Pruebas y saldrá al mercado en los próximos días. En relación a los cascos, la norma europea, simplemente señala la obligación de protección, y hace más referencia a la amortiguación de la espuma interior. También está pendiente la homologación de este material.

(De la revista Canoe-Kayak)



con el deporte
asturiano



En la **ELITE**
de la **CANOA**
TODA

UNA
VIDA

Ivan
Klementiev



Ivan Patzaichin y Thamas Wichman fueron dos grandes deportistas, rivales en las más importantes competiciones mundiales. Esta competencia entre la canoa rumana y húngara durante muchos años se vio afectada con la aparición del yugoslavo Loubek, el polaco Opasa y otras grandes figuras

de la canoa soviética y alemana. Ahora, la pareja de moda la constituye el bulgaro Buchalov y el polaco Klementiev, el único que ha conseguido tres medallas en Campeonatos del mundo paleando por tres países diferentes, La Unión Soviética, Latvia y actualmente, Polonia.

Hemos abordado a **Ivan Klementiev** después de su entrenamiento de agua en esta tarde soleada de Sevilla, con una temperatura que ronda los 25°C y con esa luminosidad que caracteriza a las ciudades del sur de España y le hemos hecho una serie de preguntas a este extraordinario deportista, que a los 15 años empezó la práctica del piragüismo y que nos comenta que el deporte es su trabajo.



Como intérprete de excepción tenemos al actual entrenador del equipo senior español, **Alexander Nikonorov**, que amablemente se prestó a ayudarnos en las tareas de traducción, aunque nuestro amigo **Ivan** chapurrea nuestro idioma, pues según nos cuenta, ha estado anteriormente en España.

Aguas Vivas: ¿Nos puedes decir como llegaste al Piragüismo?



Klementiev con Vázquez Ferri, autor de la entrevista en Sevilla, lugar habitual de entrenamiento para el Ucraniano. En la otra foto aparece con uno de sus títulos colgado al cuello. La foto es de Manuel Pastrana.

Ivan Klementiev: Mi hermano mayor **Peter** practicaba piragüismo, me gustó este deporte y me decidí a probar. También tengo otro hermano y una cuñada que lo practican.

A.V.: ¿Qué condiciones deportivas existen en tu País para la práctica del piragüismo?

I.K.: En Letonia las condiciones son muy difíciles, todo está cam-



“
**Ha participado en 12
 Campeonatos del Mundo,
 consiguiendo siete medallas
 de oro, tres de plata y
 dos de bronce.
 En juegos olímpicos tiene dos
 mas: una de oro y otra de plata.**
 ”

biando y el deporte está pagando la falta de medio económicos. Actualmente es el segundo año que trabajo con Polonia, país con el que estoy de entrenador y como palista.

A.V.: ¿Por qué eligiste la modalidad de canoa?

I.K.: Me inicié en la canoa, porque mi hermano mayor **Peter**, practicaba el kayak y pensé que era mejor

no competir con él para que no nos compararan.

A.V.: ¿Cuales son tus mejores resultados internacionales?

I.K.: Son siete medallas de oro en Campeonatos del Mundo sobre distancia de 1.000 y 10.000 metros. La primera, fue en el año 85 y tenía entonces 25 años. También fui medalla de oro en Seul'88 y plata

“
Graduado en la
Academia de
Educación Física
en 1985, lleva
participando en
Campeonatos del
Mundo desde 1982.
“

en Barcelona'92 en la modalidad de C-1 y distancia de 1.000 metros.

Con este palmarés uno queda asombrado que un deportista triunfador que permanece durante tantos años en lo más alto del Olimpo mundial sea, además, una magnífica persona, que está deseando hacer nuevos amigos, así se lo comento y por respuesta me dedica una sonrisa.

A.V.: ¿Qué valoración haces de

intercambio, en el área deportiva, con otros países?

I.K.: Es muy importante este intercambio, pues ves tu evolución con respecto a otros deportistas, como entrenan y además es un estímulo para trabajar más y mejor con vistas a obtener buenos resultados en los Campeonatos.

A.V.: ¿Nos puedes dar tu opinión sobre estas instalaciones de piragüismo de la Cartuja?

I.K.: En primer lugar, quiero decirte que ya he estado en Sevilla, en el año 91 con muy grato recuerdo para mí, pues fue durante una regata internacional en la que gané el C-1 1.000 y 10.000 metros, y que obtuve el título de Number One, Asimismo, pienso que se podría celebrar un Campeonato del

A.V.: ¿Y lo que menos te gusta de Sevilla?

I.K.: Nada, pero recuerdo que llovió mucho en el año 91, cuando estuve aquí.

Quando oigo esto pienso para mí: pues amigo Ivan, Dios quiera que vuelva a llover como antes.

A.V.: ¿Existen muchas diferencias climáticas con tu país?

I.K.: Sí que las hay, yo vivo en el Norte de Lituania, y hay épocas en que llega a haber más de 20° C bajo cero.

En México, último Campeonato del Mundo en el que ha participado junto a su rival y amigo, el Búlgaro Nicolai Buchalov. La foto es de Jesús Rodríguez Inclán.



Mundo, pero no en verano, pues tengo entendido que hace mucho calor en estas fechas.

A.V.: ¿Crees que son unas instalaciones idóneas para la práctica del Piragüismo?

I.K.: Si que lo son, y por eso estoy aquí.

A.V.: ¿Qué es lo que más te gusta de esta ciudad?

I.K.: Me gusta mucho la parte antigua, la Giralda, la Catedral y el Barrio Árabe con las calles tan estrechas y onduladas.

A.V.: ¿Cuales son tus metas más cercanas?

I.K.: Los Campeonatos del Mundo de Agosto en Duisburg y prepararme para las Olimpiadas de Atlanta'95.

Con esto terminamos la entrevista, comentándole que todavía queda Klementiev para mucho rato a lo que sonríe con esa humildad y sencillez que lo caracterizan.

Fernando Vázquez Ferri

TODO
MARATHON

Challenge Finlandia

OCHENTA HORAS

para **SUBIR** al podium

y **75.000** dólares de premio





Carreras que varían de 200 metros a los 10.000 metros con etapas de 51 kilómetros en aguas abiertas cruzando los mayores lagos del mundo.

Todo ello está diseñado para determinar quien es el mejor palista del mundo y llevar las competiciones en kayaks a millones de hogares.



El III Finlandia Clean Water Challenge ofrece premios en metálico y ayudas para conservar el medio ambiente.

Ahora hazte una idea de este acontecimiento, dejando a los atletas con algunos de sus recuerdos de la competición más interesantes y la oportunidad de poder descubrir la hospitalidad en un país extranjero y podrás descubrir lo que el Finlandia Clean Water Challenge tiene reservado para aquellos competidores que estén presentes en la edición de 1995.

El Finlandia Clean Water Challenge se creó en 1993, y tenía dos objetivos primordiales: conseguir más dinero para el proyecto de preservación de canales navegables y organizar lo que algún día podrá ser una versión de paleo de la competición ciclista del Tour de Francia. Hasta la fecha, el Finlandia ha superado la cantidad de 100.000 \$, que han sido destinados a grupos medio ambientales de Estados Unidos. Y si la Competición del 94 fue ya una señal, el Finlandia está en vías de ser la Competición principal del deporte de la piragua en el Mundo.

La edición del 94, contó con la participación de siete países: Australia, Canadá, Bélgica, Alemania, Rusia, Sud-Africa y los Estados Unidos. De los atletas que tenían cubierto los 25 puestos disponibles, dos nunca dejaron Chicago, debido a los problemas con su equipo. Solo quince lograron llegar a Nueva York, y se dejó bien claro que, durante este período de cuatro semanas, era a menudo más importante tener un buen planning organizado, que contar solo con la fuerza.

Mientras que Greg Barton procura ser el ganador, Dean Gardiner de Australia surfea habilmente dándole el liderazgo en las primeras etapas.
Foto de Marty Grabijas.

Ningún competidor exhibió una mejor combinación de habilidad del paleo, fuerza e inteligencia, como Greg Barton (USA).

Mientras que en las primeras etapas en el Lago Michigan fueron dominadas por las tácticas de surfing del especialista, Dean Gardiner (Australia), Greg Barton (USA) paleó fuerte y constante, reduciendo poco a poco la ventaja de Gardiner.



Los últimos resultados

Barton (USA)	80:23:13
Gardiner (Aust.)	81:46:27
Simpkins (S. Afr.)	83:02:28
Worth (Aust.)	83:26:14
Oldham (USA)	87:00:39
Dierrekx	89:52:17
Lesnik (USA)	96:10:50

Fue en la etapa 11 de aguas tranquilas, en el Canal Erie con una longitud de 365 millas, donde Barton aseguró su liderazgo, clasificándose el primero en todas las etapas, consiguiendo así, una hora entre el 2º clasificado y él.

Para la edición de 1995, se ha rediseñado el recorrido. Se incluirán varias pruebas contra-reloj y de sprint, en los que el ganador será premiado con puntos para que de esta forma, aumente su resultado global. El Finlandia de 1995, tam-



bién contará con algunas etapas menos en el caluroso Canal Erie y en el que no hay viento. Se podría incluso discutir, que estando menos tiempo en el Canal y más en aguas abiertas, incluyendo dos etapas en el Océano Atlántico en la Costa de New Jersey, esta edición favorecerá a los palistas con gran habilidad en aguas abiertas.

Pero sin embargo, nunca cambiarán dos aspectos de esta competición. La primera es, la hospitalidad de las comunidades anfitrionas. Pasando por todas las 31 etapas, la llegada del Finlandia es el punto clave de varias celebraciones en los muelles. Para muchas ciudades, esta es la única Competición que se celebra en su comunidad. Los atletas que participe en el Finlandia de este año,

Para algunos competidores, como Eric Kocker la distancia a superar resultó excesiva. Foto de Marty Grabijas.

Competición y Recreo

BIDASOA

FABRICACION PROPIA

Piraguas, palas y material de complemento para las modalidades de alta competición y de turismo.

Construcción en : Carbono, kevlar, fibra de vidrio, epoxi, vinilester y poliester.

Garantía de 12 meses por defecto de fabricación.

Polígono de Arbes - Edif. Alzukaitz - 20300 IRUN (Guipúzcoa)

Teléfonos: (943) 62 61 44 - 62 55 86

Sólo tienes que pensar en una cosa, y es simplemente llegar a Nueva York, después de esto tendrás uno de los mejores recuerdos de tu vida.



El sudafricano Collin Simpkins fue uno de los que cruzó la línea de meta en Nueva York, junto con Barton y Gardiner que coparon las primeras posiciones.
Foto de Marty Grabijas.

tendrán la oportunidad de ser recibidos por los Alcaldes y ser los invitados de honor en las distintas fiestas que tienen lugar con motivo de este evento, e incluso ser la estrella de un desfile.

Los recuerdos de la Competición y la hospitalidad de sus anfitriones es

algo que acompañará a los atletas durante toda su vida. Sin embargo, en estos momentos, se están llevando a cabo los preparativos del Finlandia. El personal, voluntarios y las comunidades tienen una gran tarea para asegurar que la Competición sea un gran éxito. La preparación como tal puede significar para los atletas la diferencia entre finalizar la Competición en Nueva York, o estar simplemente como espectador mientras que los compañeros comienzan la primera etapa en las playas de Chicago.

Los mejores consejos para los competidores de esta nueva edición son probablemente los que provienen de los atletas de la competición del 94. **Joe Clickman** (USA) escribe: "Entrena diligentemente. Asimila el poder que tienen los grandes lagos. Asume bien la resistencia mental que se necesita para este tipo de competiciones". **Nelson Oldham**, uno de los mejores atletas y miembro del Equipo

Nacional de Aguas Bravas de los U.S.A., añadió: "Selecciona las embarcaciones y pruébalas de antemano. Se gana mucho, sintiéndote cómodo y estando seguro de tu material". Finalmente un participante no identificado de la edición anterior, escribió: "Sólo tienes que pensar en una cosa, y es simplemente llegar a Nueva York, después de esto tendrás uno de los mejores recuerdos de tu vida".

Un número de 15 atletas consiguió finalizar el **Finlandia Vodka Clean Water Challenge** de 1994 en Nueva York, el 29 de Julio. Cuando regresaron a sus países, se llevaron consigo sus recuerdos y sus nuevas amistades, cuando lea esto, atletas de todo el mundo estarán preparándose para la competición de este año y su propio día de éxito, a través de las treinta y una jornadas más memorables de sus vidas.

Marty Grabijas

UNA MARCA A TODA PRUEBA



AUSTRAL impulsa con su esfuerzo
a la Selección Española de Piragüismo
a establecer nuevas marcas.

 **austral**

International Austral Sport, S.A. c/ Alday 10 - Edificio Austral
Telf. (942) 26 12 12 - fax. 26 12 14. 39600 Maliaño (Cantabria)



Proveedor oficial de la Federación Española de Piragüismo

Challenge Finlandia 1995



Para los mas **INTREPIDOS**

El que desee inscribirse en la edición **1995 FINLANDIA Clean Water Challenge**, deberá enviar 25 US\$ como derechos de inscripción y recibirá toda la documentación sobre reglamento, recorrido etc. El contacto debe ser con:

Marty Grabijas,
Director of Special Events,
American Canoe Association
7432 Alban Station Blvd., Suite B-226
Springfield, VA 22150
1-703-451-0141
FAX 1-703-451-2245.



GENTE DE ELITE

Campeonato del Mundo de Cuadriathlon

Andrea Spitzer y el italiano Marco Rossetti, especialistas en kayak. Las fotos son de Sergio Ferrero.

La prueba de piragüismo, definitiva.

A TODA MAQUINA

La última edición recorrió los escenarios de Königsbrunn en Alemania, con una extremada dureza por las bajas temperaturas y el paraje lo más parecido a las selvas del Amazonas que no fueron inconveniente para que el francés **Philippe Parmantier** y el propio **Sergio Ferrero** alcanzaran la primera posición en sus respectivas categorías.

De allí se partió hacia Oundle en Inglaterra, donde pudieron disfrutar de una magnífica competición, muy bien organizada, en la que **Andrea Spitzer** volvía a hacer alarde de sus

facultades, no en valde ostenta dos cetros mundiales de esta modalidad.

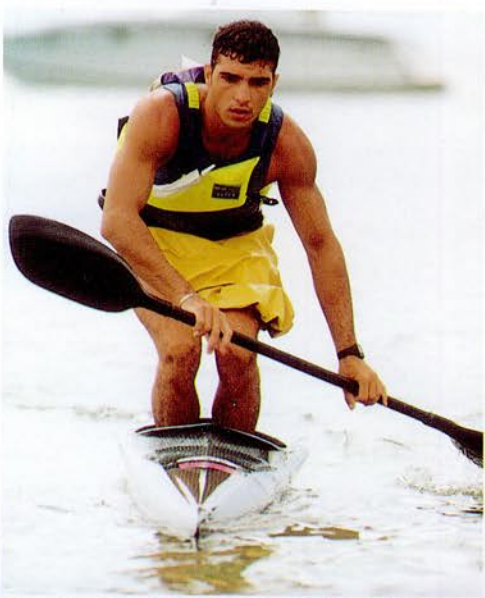
En la categoría masculina, **Carter** superaba a todos sus rivales y se alzaba con la victoria.

La tercera prueba se celebró sin salir de Gran Bretaña, los viejos rivales volvieron a encontrarse y las piraguas de la firma **Román** empiezan a abrirse mercado también en la modalidad de cuadriathlon donde se cotizan por su buen diseño y terminación a decir de los propios interesados.

J.R. Inclán

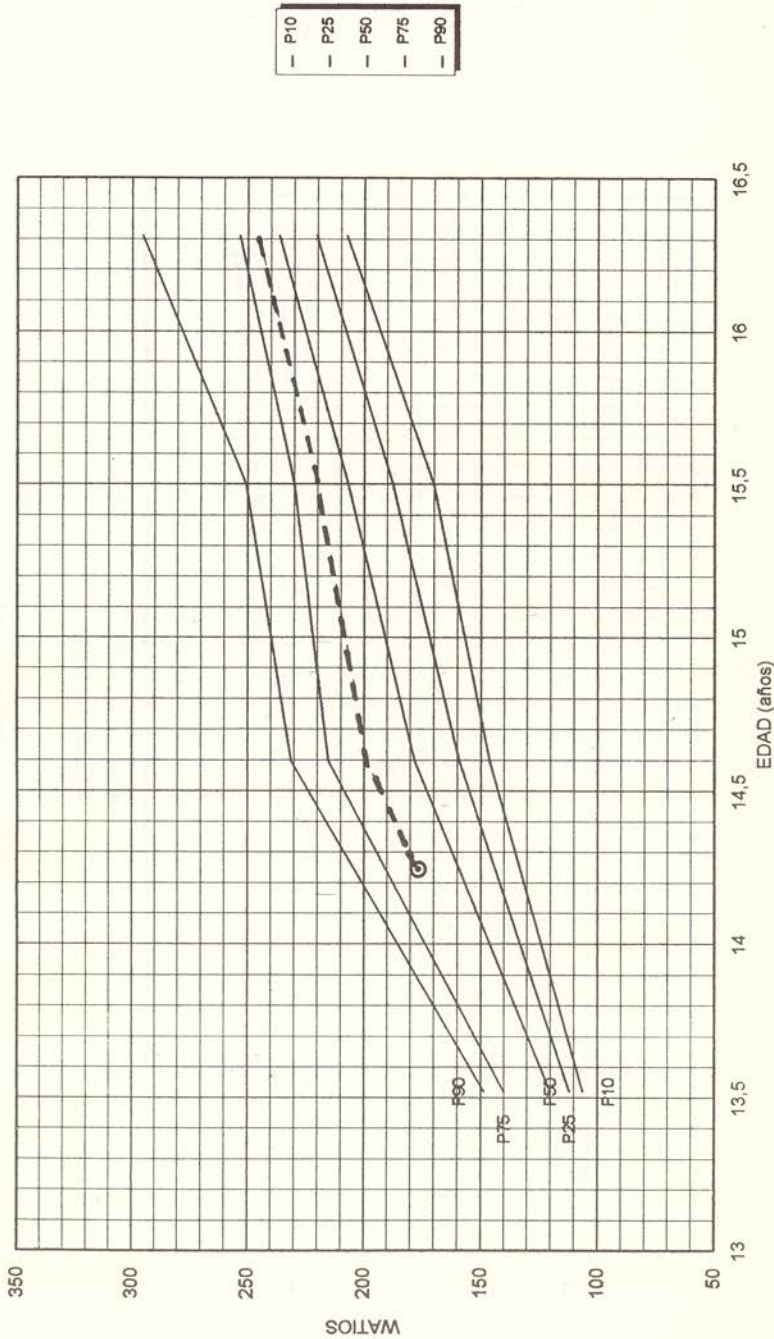


El campeonato del mundo de cuadriathlon sigue su marcha cada vez con más participación y espectacularidad. Sergio Ferrero, uno de sus mayores impulsores sigue acaparando títulos ahora en la modalidad de los más veteranos, y la participación española empieza a cobrar renombre internacional





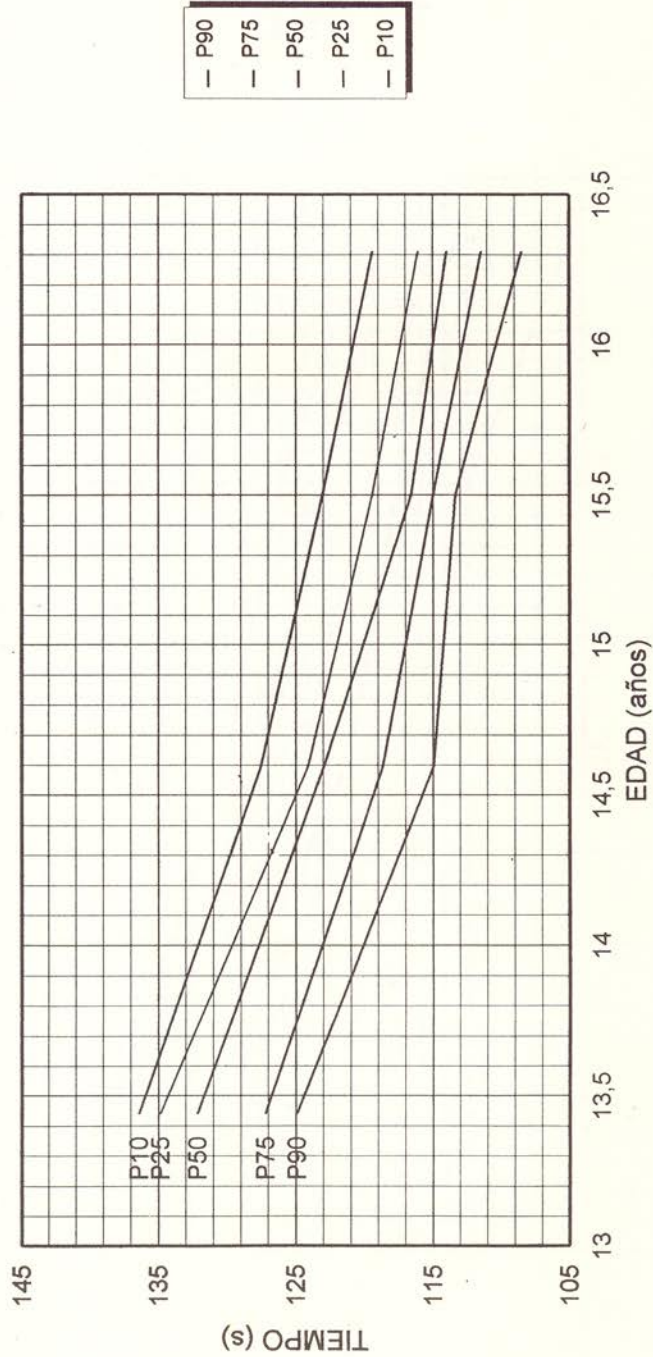
EVOLUCION POTENCIA EN 2 MINUTO EN KAYAKERGOMETRO
KAYAKERGOMETRO - VARONES



Drs. Rodríguez, M. Fernández, B. Pérez-Landaeus, J. Terrados, N.
Entrenador: José Sagun Santos. CAJAR, TRÁNSONA

GRAFICO 4

EVOLUCION DEL TIEMPO EN 500 m. (AGUA)
KAYAK VARONES

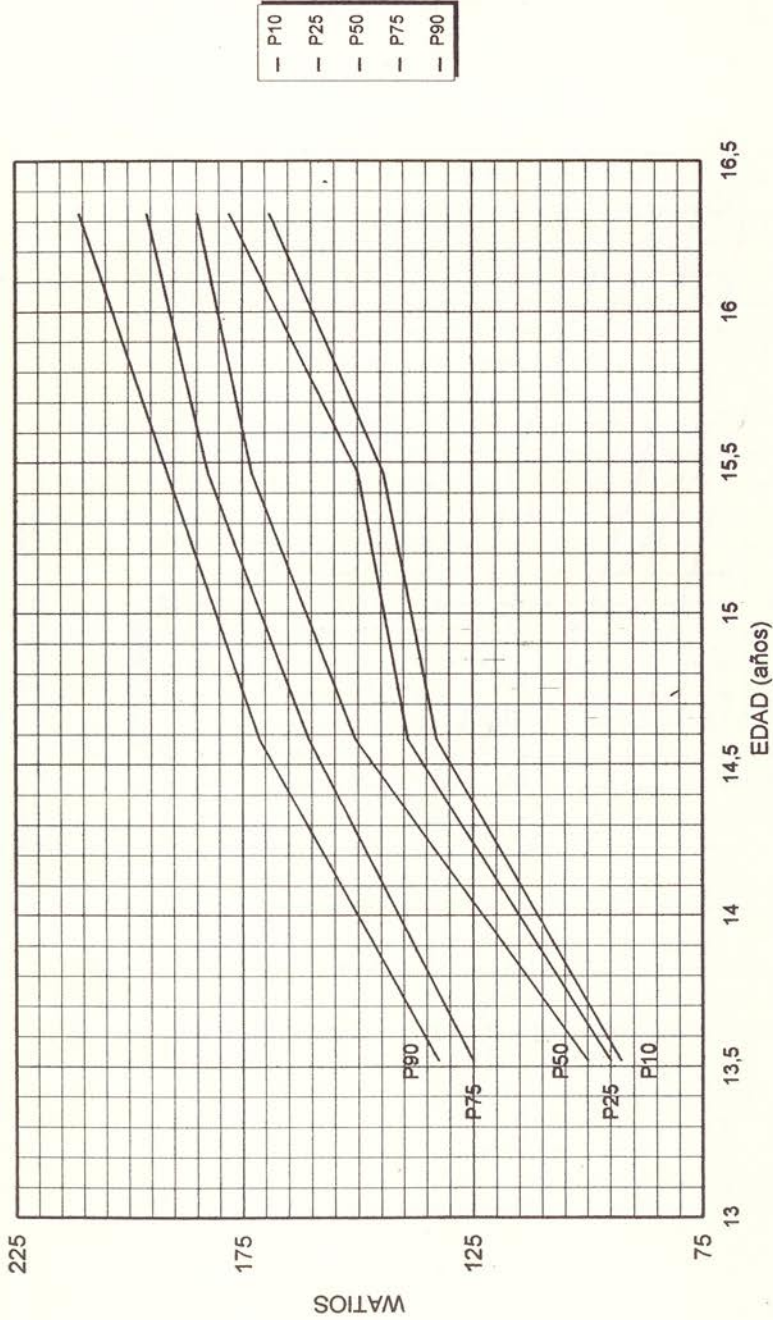


P90
—
P75
—
P50
—
P25
—
P10
—

Dr. Rodríguez, M., Dr. Fernández, B., Dr. Pérez-Landaluce, J., Dr. Terrados, N.
Entrenador : José Seguin Santos C.A.A.R.

GRAFICO 5

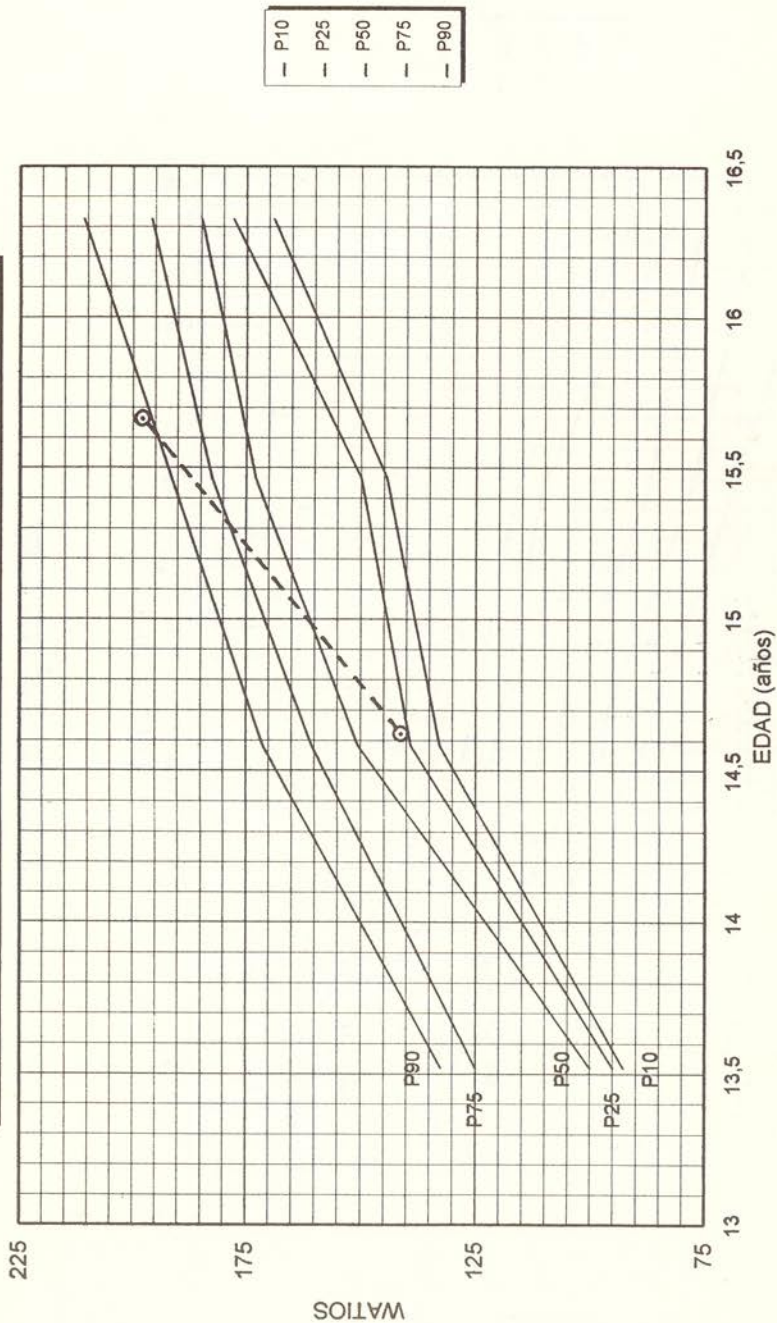
EVOLUCION POTENCIA EN 4.5 MINUTOS EN KAYAKERGOMETRO - VARONES



Drs. Rodríguez, M; Fernández, B; Pérez-Landaluze, J; Terrados, N.
Entrenador: José Seguirín Santos C.A.A.R. TRASONA

GRAFICO 6

EVOLUCION POTENCIA EN 4.5 MINUTOS EN KAYAKERGOMETRO - VARONES



Drs. Rodríguez, M.; Fernández, B.; Pérez-Landaluce, J.; Terrados, N.
Entrenador: José Seguí Sanjos C.A.R. TRASONA

GRAFICO 7

Román[®]

CANOAS, KAYAKS Y PALAS



ROMAN MANGAS, S.A.L.

Ctra. Villalpando, Km. 3,100
49004 ZAMORA

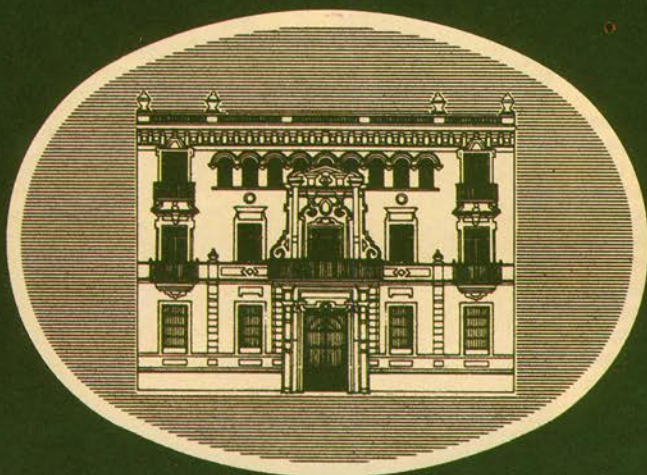
Teléf. (988) 51 69 47

Fax (988) 51 61 66



PREVISION ESPAÑOLA

GRUPO ASEGURADOR



NUESTRO CRECIMIENTO ESTA BASADO EN LA EXPERIENCIA

Durante nuestros 100
«primeros años» hemos
creado una sólida

Organización
potenciada hacia el
futuro.

160 Oficinas abiertas al
público,
distribuidas por
el territorio nacional,
manteniendo nuestra
Sede central en
Sevilla.

Una completa red de
servicios, a través de
más de 3.000 agencias y
corresponsales, dotadas
de profesionales de
primera línea
—firmemente
comprometidos con su
mercado— y que abarca
en su conjunto hasta los
más pequeños núcleos
de población de nuestro
país.

100 AÑOS A SU SERVICIO